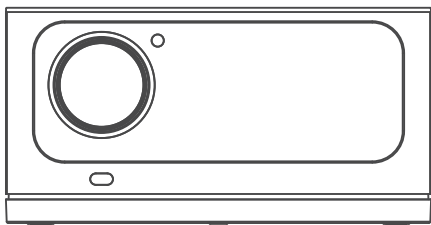


eTOE



Whale Pro User Manual

Catalog

EN	English	01 - 12
DE	Deutsch	13 - 24
IT	Italiano	25 - 36
FR	Français	37 - 48
ES	Español	49 - 60
PL	Katalog	61 - 72

Safety Instructions

Read all instructions before you use this device. Do not make any changes that are not described in this manual. If physical injury, loss of data, or damage is caused by failure to follow instructions, the warranty does not apply.

Setup

- To reduce the risk of fire and/or electric shock, do not expose the device to rain or moisture, and objects filled with liquids, such as vases, should not be placed on the device.
- Do not place the device on soft surfaces such as tablecloths or carpets as doing so could be a fire-hazard.
- Do not place the device in areas susceptible to excessive dust and dirt or near any appliance generating a strong magnetic field.
- To prevent overheating, do not block or clog the ventilation openings. Never place the device in a confined space. Always leave enough space around the device for ventilation.
- Protect the device against direct sunlight, heat, large temperature fluctuations and moisture.
- When the device runs for a long period of time and the surface becomes hot, shut it down and unplug the power cord. Resume operation only after the device has cooled.
- Always handle the device with care. Avoid touching the lens.
- Never place heavy or sharp objects on the device or the power cord. To avoid electric shock, do not disassemble.
- Only use attachments or accessories specified by the manufacturer. Avoid extreme vibration. It may damage the internal components. Do not allow children to handle the device without supervision.
- Under the following conditions, a layer of moisture can appear inside the device which can lead to malfunctions:
 - a) if the device is moved from a cold to a warm area;
 - b) after a cold room is heated;
 - c) when the device is placed in a damp room.

To avoid any moisture, seal the device in a plastic bag before moving it to another room, and wait for one to two hours before you take it out of the bag.

Power Supply

- Use only the provided power adapter.
- Power off the device before removing the power supply from the socket.
- Protect the power cord from being walked on or pinched, particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from this device.
- Unplug this device if there are lightning storms or when unused for a long period of time.
- Where the power plug or an appliance coupler is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.
- Before you make or change any connections, ensure that all devices are disconnected from the power outlet.
- Do not touch the power cable or the power connector with wet hands.

Hearing Safety

- To avoid hearing damage, do not listen for extended periods at high volume. Set the volume at a safe level.

Cleaning

- Power off the device and remove it from the power supply before cleaning the surface.
- Use a soft, lint-free cloth. Never use liquid, gaseous, or easily flammable cleansers (like sprays, abrasives, polishes, and alcohol). Wipe over the surfaces gently. Be careful that you do not scratch the surfaces.
- Do not use any liquid cleaning agents to clean the lens as they may damage the protective coating on the lens. Use lens cleaning paper to clean the lens of the projector.

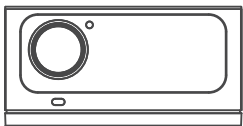
Repairs

- Do not make any repairs to the device by yourself. Only have your device repaired by an authorized service center.
- Improper maintenance can result in injuries or damage to the device.
- Refer all servicing to qualified service personnel.

Caution

- Do not stare at operating beam, the bright light may hurt your eyes.

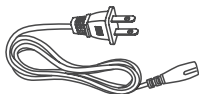
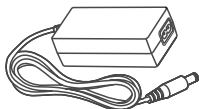
What's Included



Projector



Remote control



Power Adapter & Power Cord

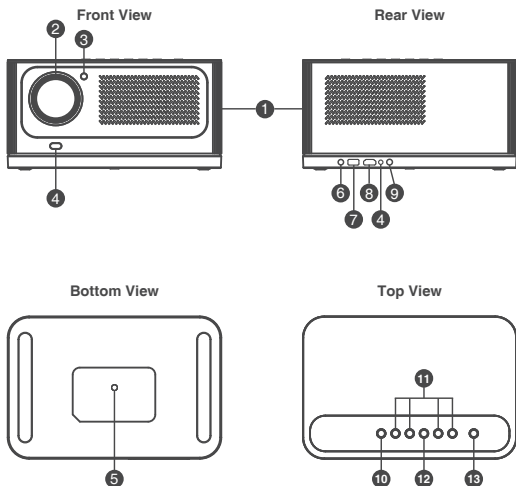


User Manual

User manual

Overview

Projector



- | | | |
|---------------------------|----------------------|--------------------|
| ① Air ventilation(Outlet) | ② Lens | ③ ToF (Auto focus) |
| ④ IR receiver | ⑤ Tripod screw hole | ⑥ DC-in |
| ⑦ USB Port | ⑧ HDMI Port | ⑨ Aux Port |
| ⑩ Back Button | ⑪ Navigation Buttons | ⑫ OK Button |
| ⑬ Power Button | | |

Attention:



- Please do not look into the lens directly to avoid harm for your eyes.
- Please do not block the air ventilation(Outlet).

Remote Control



- Press the button once: power on
- Press the button twice: power off



Signal source



Starry Night



Activate Google assistant, Google's voice-powered virtual assistant service



Projector settings



Navigate menus or adjust the selected content



Return to the previous menu



Auto Focus



Go to Android TV homepage



Volume down / up



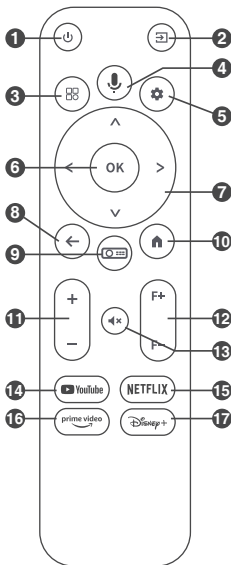
Mutes the projector's audio



Preset Youtube button



Preset Netflix button



Preset Prime Video button



Preset Disney+ button

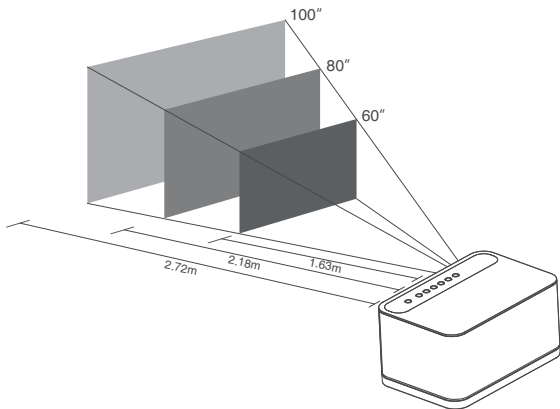
Note:

- Install batteries before use.(Batteries not included).
- Please pair the remote control for a better experience.
- The distance between the remote and the projector should not exceed 10 m / 33 ft.

Getting Started

Placement

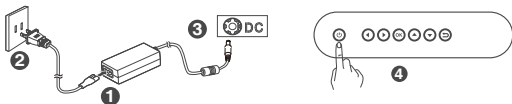
- ① Position the projector so that it is facing toward the projection surface to get a rectangular picture.
- ② The distance between the projector and the projection surface will determine the size of the picture.
- ③ Check the projection distance and screen size in the Specifications section.
- ④ Make sure there are no obstacles within 30 cm/11.8" blocking the vents.



Screen size (inch)	Width (inch)	Width (cm)	Height (inch)	Height (cm)	Distance (ft)	Distance (cm)
60	52.3	132.8	29.4	74.7	5.4	163.4
80	69.7	177.1	39.2	99.6	7.2	217.8
100	87.2	221.4	49.0	124.5	8.9	272.3
120	104.6	265.7	58.8	149.4	10.7	326.8
200	174.3	442.8	98.1	249.1	17.9	544.6

- The Projection distance should be between 1.5m and 5.5m.

Power On



- Press the power button once to power on.
- Press the power button twice to power off.
- Indicator will light up red when the power cord connects to the outlet.
- Indicator turns white when switched on.

Focus

Auto Focus

Place the projector towards a suitable projection surface or wall, the projector will automatically focus the image.

Manual Focus

Press the **F+**/**F-** button on the remote control, until the picture is clear.

Note: The projection distance must be between 1.5m to 5.5m.

Select Your Language

When start the projector for the first time, you will be guided to a page to select language, use remote control ▲ or ▼ to select your language. Then press the right button ► and select "Complete" to enter the next page.

Pair Remote Control

After selecting a language, you will be at a Bluetooth remote pairing page, follow the instructions on the page.

- ① Please hold the remote near the projector.
- ② Press the **[Projector]** and **[Back]** keys together for about 10 seconds.
- ③ When the screen shows "**Connected**", your remote LED indicator turns blue, and the remote control is paired.

Projection Mode

Press the button  to open projector settings. Go to **[Projector Settings]** -> **[Projection Mode]** and select the projection mode.



Front



Front Ceiling



Rear



Rear Ceiling

Zoom In/Out

Press the button  to open projector settings. Go to **[Projector Settings]** -> **[Zoom In/Out]** to resize the picture size without moving the projector.

Image Correction

This projector support **Auto Keystone Correction**, **Fast Keystone Correction**, and **Four Point Correction**.

• Auto Keystone Correction

When the projector image is distorted, it will perform auto keystone correction to restore the image to a rectangle. If you find the auto keystone correction does not work as well as before, follow the instructions below to optimize it.

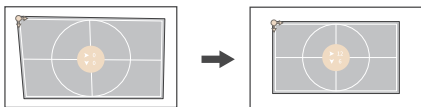
- ① Press the  button to open projector settings, into **[Projection Settings]** -> **[keystone Settings]**.
- ② Select **[Keystone Benchmark Correction]**, and adjust the projector for the correct image.

• Fast Keystone Correction

When fixing your projector in a place, use **Fast Keystone Correction**. Press the  button to open projector settings, select **[Projection Settings]** -> **[Fast Keystone Correction]** to adjust.

• Four Point Correction

Press the  button to open projector settings, and select **[Projection Settings]** -> **[Four Point Correction]**, choose the corner you want and press remote control to adjust.



• Keystone Correction Reset

To restore the default settings, select Keystone Correction Reset and press "OK".

Language Settings

Select an projector settings display language.

One Touch Play

When the HDMI signal source is connected, it automatically switches to the HDMI channel.

Starry Night Mode

Press the  button to quickly turn on the Starry Night Mode.

Starry Night Settings

In Starry Night mode, press the down arrow key to open the settings. You can select the style and set the automatic shutdown time now.

Note: The automatic shutdown here is only effective in Starry Night mode.

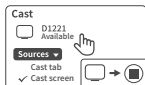
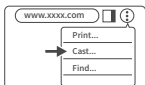
Wireless Cast

ETOE projectors come with Wireless Cast. Simply tap the Cast button from apps you already know and love to stream entertainment from your phone, tablet or laptop to the TV.

Google Cast-enabled TV devices

- ① Make sure **devices** are connected to the same Wi-Fi network.
- ② Click the **Cast button** and select **D1221**.

Google Cast-enabled computer



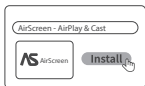
- ① Install Google Chrome on your computer and open it.
- ② Click "Cast" in the  menu on the top right, then go to the Sources menu and choose whether you want to cast a tab or the whole screen.
- ③ Select **D1221**.

Google Cast-enabled Sites/Apps



- ① Click on the **Cast button** on the website/app.
- ② Select **D1221**.

Google Cast-enabled iOS Device



- ① Install **AirScreen** in the projector from the **Apps page**.
- ② Open the **AirScreen** app on the projector and follow the on-screen instructions.
- ③ Click the  button on your iOS device and select D1221.

Media Settings

Press the  button to pop up Projector Settings:

- Go to [Media Settings] to select the Image Mode and Color Temperature.
- Go to [Sound] to select the Sound Mode.

Image Mode	Standard	Keeps natural looking colors with a balance of warm and cool tones
	Light	Provides more picture details and color sharpness
	Soft	Provides warm colors with lower light
	Game	In this mode, the screen delay can be reduced
	Personal	Manually set the Brightness, contrast, Saturation, Sharpness and Hue
Color Temp	Cold	Provides cold color temp
	Normal	Provides normal temp
	Warm	Provides warm temp
	Personal	Manually set the Red, Green and Blue
Sound Mode	Standard	Provides standard tones
	Music	Provides more detailed tone
	Movie	Provides home theater-style sound
	Personal	Manually set the sound of each frequency band

Specifications

CPU: ARM Quad 64-bit Cortex-A53

Native Resolution: 1920*1080

Throw Ratio: 1.23:1

Aspect Ratio: 16:9 / 4:3 Adaptive

Speaker: 10W stereo speaker * 2

Connection Port: HDMI*1; USB*1; AUX*1

Zoom: 50%-100%

Keystone Correction: $\pm 30^\circ$, Auto keystone support

Recommended Ambient: 41°F to 95°F / 5°C to 35°C

Relative Humidity: 15% ~ 85% (non-condensing)



Scan the QR code to visit
the latest manual or watch
more operation video

Sicherheitsanweisungen

Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie dieses Gerät verwenden. Nehmen Sie keine Änderungen vor, die nicht im vorliegenden Benutzerhandbuch beschrieben sind. Wenn Körperverletzungen, Datenverluste oder Schäden durch Nichtbeachtung der Anweisungen verursacht werden, gilt die Garantie nicht.

Einstellung

- Um die Gefahr eines Brandes und/oder elektrischen Schlages zu minimieren, darf das Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit ausgesetzt werden, und stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände wie z. B. Vasen auf das Gerät.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf weiche Oberflächen wie z. B. Tischdecken oder Teppiche, weil dies eine Brandgefahr darstellen könnte.
- Platzieren Sie das Gerät nicht an Orten, wo es übermäßig staub- und schmutzempfindlich ist, oder in der Nähe von Geräten, die ein starkes Magnetfeld erzeugen.
- Um eine Überhitzung zu vermeiden, dürfen die Lüftungsöffnungen nicht blockiert oder verstopft werden.
Platzieren Sie das Gerät niemals in einem geschlossenen Raum. Lassen Sie um das Gerät herum stets genügend Platz für die Belüftung.
- Schützen Sie das Gerät vor direkter Sonneneinstrahlung, Hitze, großen Temperaturschwankungen und Feuchtigkeit.
- Wenn das Gerät über eine längere Zeit im Einsatz ist und die Oberfläche heiß wird, schalten Sie es aus und ziehen Sie den Netzstecker ab. Nehmen Sie den Betrieb erst wieder auf, wenn das Gerät abgekühlt ist.
- Bei der Bedienung des Geräts ist stets Vorsicht geboten. Sie dürfen das Objektiv nicht berühren.
- Stellen Sie niemals schwere oder scharfe Gegenstände auf das Gerät oder das Netzkabel.
Das Gerät darf nicht zerlegt werden, ansonsten könnte es zum elektrischen Schlag führen.
- Verwenden Sie ausschließlich die vom Hersteller angegebenen Anbaugeräte und Zubehörteile.
Vermeiden Sie extreme Vibrationen. Ansonsten könnten die internen Komponenten beschädigt werden.
Kindern dürfen das Gerät nicht unbeaufsichtigt bedienen.
- Unter den folgenden Umständen könnte sich im Inneren des Geräts eine Feuchtigkeitsschicht bilden, die zu Fehlfunktionen führen könnte:
 - a) wenn das Gerät von einer kalten in eine warme Umgebung gebracht worden ist;
 - b) nachdem ein kalter Raum beheizt wird;
 - c) wenn das Gerät in einem feuchten Raum platziert wird.Um jegliche Feuchtigkeit zu vermeiden, versiegeln Sie das Gerät in einer

Plastiktüte, bevor Sie es in einen anderen Raum bringen, und warten Sie ein bis zwei Stunden, bevor Sie das Gerät aus der Tüte nehmen.

Stromversorgung

- Verwenden Sie ausschließlich den mitgelieferten Netzadapter.
- Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie das Netzteil aus der Steckdose ziehen.
- Schützen Sie das Netzkabel davor, dass jemand darauf tritt oder es eingeklemmt wird, insbesondere an Steckern, Steckdosen und an den Stellen, an denen es aus dem Gerät austritt.
- Trennen Sie das Gerät bei Gewitter oder im Falle eines längeren Stillstands vom Stromnetz.
- Wenn der Netzstecker oder ein Gerätestecker als Trennvorrichtung verwendet wird, muss die Trennvorrichtung leicht bedienbar bleiben.
- Vergewissern Sie sich vor der Herstellung oder Änderung von Anschlüssen, dass alle Geräte von der Stromversorgung getrennt sind.
- Berühren Sie das Netzkabel oder den Netzstecker niemals mit nassen Händen.

Gehörschutz

Um Gehörschäden zu vermeiden, sollen Sie nicht über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke hören.

Stellen Sie die Lautstärke auf einen sicheren Wert ein.

Reinigung

- Vor der Reinigung der Oberfläche schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es von der Stromversorgung.
- Verwenden Sie ein weiches, fusselfreies Tuch. Verwenden Sie niemals flüssige, gasförmige oder leicht entflammbare Reinigungsmittel (wie z. B. Sprays, Schleifmittel, Polituren und Alkohol). Wischen Sie vorsichtig über die Oberflächen. Achten Sie darauf, dass Sie die Oberflächen nicht zerkratzen.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Objektivs keine flüssigen Reinigungsmittel, weil diese die Schutzschicht des Objektivs beschädigen könnten. Verwenden Sie Linsenreinigungspapier, um die Linse des Projektors zu reinigen.

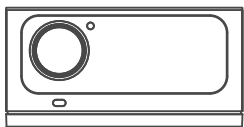
Reparaturen

- Nehmen Sie keine Reparaturen am Gerät selbst vor. Lassen Sie Ihr Gerät nur von einem autorisierten Service-Center reparieren.
- Unsachgemäße Wartung könnte zu Körperverletzungen oder Schäden am Gerät führen.
- Alle Wartungsarbeiten müssen ausschließlich von qualifiziertem Servicepersonal durchgeführt werden.

Vorsicht

- Blicken Sie nicht in den eingeschalteten Scheinwerfer. Das helle Licht könnte Augenverletzungen verursachen

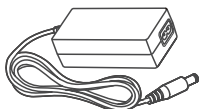
Lieferumfang



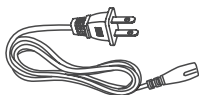
Projektor



Fernbedienung



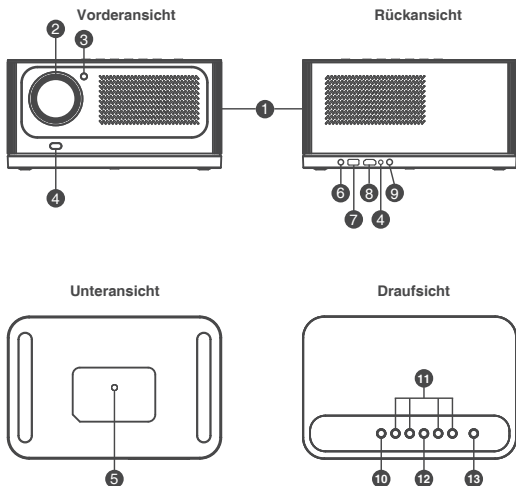
Netzteil und Netzkabel



Benutzerhandbuch

Übersicht

Projektor



- | | | |
|------------------------------|-----------------------------|----------------------|
| ① Belüftungsöffnung (Abluft) | ② Linse | ③ ToF (Autofokus) |
| ④ IR-Empfänger | ⑤ Schraubenloch des Stativs | ⑥ Gleichstromeingang |
| ⑦ USB-Anschluss | ⑧ HDMI-Anschluss | ⑨ AUX-Anschluss |
| ⑩ Zurück-Taste | ⑪ Navigationstasten | ⑫ OK-Taste |
| ⑬ Power-Taste | | |

Vorsicht:



- Blicken Sie nicht direkt in die Linse, da dies zu Augenschäden führen kann.
- Blockieren Sie die Belüftungsöffnung (Abluft) nicht.

Fernbedienung



- Drücken Sie die Taste einmal: Einschalten.
- Drücken Sie die Taste zweimal: Ausschalten



Signalquelle



Sternennacht



Aktivieren Sie Google Assistant, den sprachgesteuerten virtuellen Assistenten von Google



Projektor einstellung



Drücken, um eine Auswahl oder Eingabe zu bestätigen



Navigieren Sie durch Menüs oder passen Sie den ausgewählten Inhalt an



Zurück zum vorherigen Menü



Autofokus



Rufen Sie die Android TV-Homepage auf



Lautstärke runter / lauter



Stellen Sie den Fokus ein



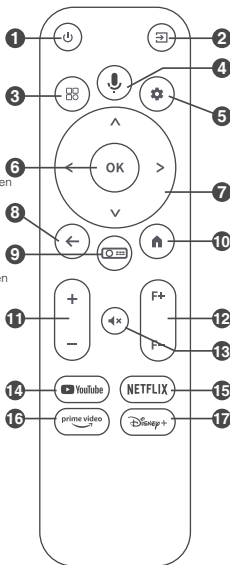
Schaltet den Ton des Projektors stumm



Youtube-Schaltfläche voreinstellen



Voreingestellte Netflix-Taste



Voreingestellte Prime Video-Schaltfläche



Voreingestellte Disney+-Schaltfläche

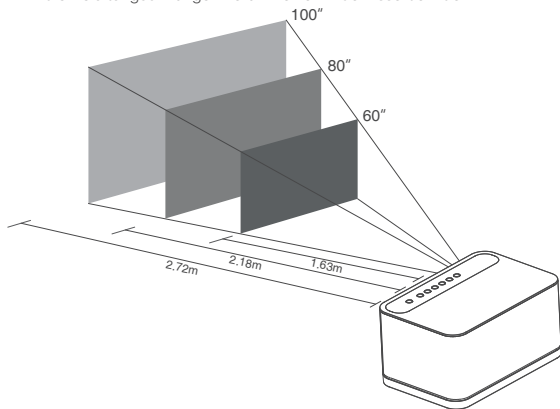
Hinweis:

- Vor Gebrauch Batterien einlegen. (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten).
- Für ein besseres Erlebnis koppeln Sie bitte die Fernbedienung.
- Der Abstand zwischen der Fernbedienung und dem Projektor sollte 10 m nicht überschreiten.

Erste Schritte

Positionierung

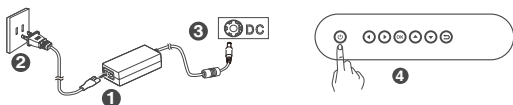
- ① Positionieren Sie den Projektor so, dass er zur Projektionsfläche zeigt, um ein rechteckiges Bild zu erhalten.
- ② Der Abstand zwischen Projektor und Projektionsfläche bestimmt die Größe des Bildes.
- ③ Prüfen Sie den Projektionsabstand und die Bildschirmgröße anhand des Abschnitts „Technische Daten“.
- ④ Stellen Sie sicher, dass sich in einem Abstand von 30 cm / 11.8" um die Belüftungsöffnungen herum keine Hindernisse befinden.



Bildschirmgröße (inch)	Breite (inch)	Breite (cm)	Höhe (inch)	Höhe (cm)	Abstand (ft)	Abstand (cm)
60	52.3	132.8	29.4	74.7	5.4	163.4
80	69.7	177.1	39.2	99.6	7.2	217.8
100	87.2	221.4	49.0	124.5	8.9	272.3
120	104.6	265.7	58.8	149.4	10.7	326.8
200	174.3	442.8	98.1	249.1	17.9	544.6

- Der Projektionsabstand sollte zwischen 1,5 m und 5,5 m liegen.

Einschalten



- Drücken Sie den Netzschalter einmal, um das Gerät einzuschalten.
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste zweimal, um das Gerät auszuschalten.
- Die Anzeige leuchtet rot, wenn das Netzkabel an die Steckdose angeschlossen ist.
- Die Anzeige leuchtet weiß, wenn der Projektor eingeschaltet ist.

Fokus

Automatischer Fokus

Richten Sie den Projektor auf die richtige Projektionsfläche oder Wand aus, sodass das Bild automatisch fokussiert wird.

Manueller Fokus

Sie können auch manuell über die Fernbedienung fokussieren. Drücken Sie die Taste **F+/F-** auf der Fernbedienung, bis das Bild klar ist.

Hinweis: Der Projektionsabstand muss zwischen 1.5 und 5.5 m liegen.

Wählen Sie Ihre Sprache

Wenn Sie den Projektor zum ersten Mal starten, werden Sie zu einer Seite geführt, auf der Sie die Sprache auswählen, die Fernbedienung verwenden **▲** oder **▼** Ihre Sprache auswählen können. Drücken Sie dann die rechte Taste **➤** und wählen Sie „Fertig“, um die nächste Seite zu erreichen.

Die Fernbedienung

Nachdem Sie eine Sprache ausgewählt haben, befinden Sie sich auf einer Bluetooth-Remote-Verpaarung-Seite, folgen Sie den Anweisungen auf der Seite.

- ① Bitte halten Sie die Fernbedienung in die Nähe des Projektors.
- ② Drücken Sie die Tasten **[Projektor]** und **[Zurück]** gleichzeitig etwa 10 Sekunden lang.
- ③ Wenn auf dem Bildschirm „**Verbunden**“ angezeigt wird, leuchtet die LED-Anzeige Ihrer Fernbedienung blau und die Fernbedienung ist verpaart.

Die Einstellung der Projektion

Drücken Sie die Taste  , um die Projektoreinstellungen zu öffnen. Gehen Sie zu **[Projektionseinstellungen]** -> **[Projektionsmodus]** und wählen Sie den Projektionsmodus aus.

Projektionsmodus



Vorderer Teil des Tisches



Rückseite der Decke



Rückseite des Tisches



Vorderer Teil der Decke

Hinein-und Herauszoomen

Nutzen Sie die Fernbedienung, um die Bildgröße ohne den Projektor zu bewegen.

Trapezkorrektur

Der Projektor unterstützt die *automatische Trapezkorrektur*, die *Schnelle Trapezkorrektur* und die *Eckenkorrektur*.

• Automatische Trapezkorrektur

Wenn das Projektorbild verzerrt ist, führt es eine automatische Trapezkorrektur durch und stellt das Bild als Rechteck wieder her. Wenn Sie feststellen, dass die automatische Trapezkorrektur nicht wie bisher funktioniert, optimieren Sie sie wie folgt.

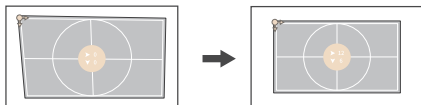
- ① Drücken Sie den Button  , um zur Startseite des Projektors zu gelangen, und gehen Sie zu **[Projektionseinstellungen]**-> **[Kalibrierungseinstellungen]**
- ② Wählen Sie **[Trapezkorrektur]**, und passen Sie den Projektor so an, dass das korrekte Bild angezeigt wird.

• Schnelle Trapezkorrektur

Verwenden Sie die Schnelle Trapezkorrektur, wenn der Projektor an einer Position befestigt ist. Drücken Sie die Taste  , um die Projektoreinstellungen zu öffnen. Wählen Sie **[Projektionseinstellungen]** -> **[Schnelle Trapezkorrektur]**, und nehmen Sie die Anpassung dann mit der Fernbedienung vor.

• Vier-Punkte-Korrektur

Wenn das projizierte Bild aufgrund des Projektionswinkels entlang beider Achsen gestreckt oder verzerrt ist, drücken Sie die  Taste, um die Projektoreinstellungen zu öffnen, und wählen Sie **[Projektionseinstellungen]** -> **[Eckenkorrektur]**, wählen Sie die gewünschte Ecke aus und drücken Sie zur Anpassung die Fernbedienung.



• Trapezkorrektur Zurücksetzen

Wählen Sie **Trapezkorrektur Zurücksetzen** und drücken Sie „OK“, um die Standardeinstellungen wiederherzustellen.

Spracheinstellungen

Wählen Sie die Anzeigesprache der Projektionseinstellungen aus.

One Touch Spiel

Wenn die HDMI-Signalquelle angeschlossen ist, wird automatisch auf den HDMI-Kanal umgeschaltet.

Sternennachtmodus

Drücken Sie die  Taste, um den Sternennachtmodus schnell einzuschalten.

Sternennachteinstellungen

Drücken Sie im Sternennachtmodus die Pfeiltaste nach unten, um die Einstellungen zu öffnen. Sie können jetzt den Stil auswählen und die automatische Abschaltzeit einstellen.

Hinweis: Die automatische Abschaltung ist hier nur im Sternennachtmodus wirksam.

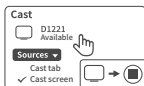
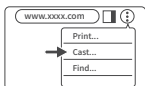
Wireless-Screencasting

ETOE-Projektoren sind mit Google Cast ausgestattet. Tippen Sie einfach auf die Cast-Schaltfläche der Apps, die Sie bereits kennen und lieben, um Unterhaltung von Ihrem Telefon, Tablet oder Laptop auf den TV zu streamen.

Google Cast-fähige TV-Geräte

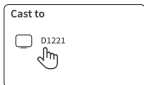
- ① Stellen Sie sicher, dass die Geräte mit demselben WLAN-Netzwerk verbunden sind.
- ② Klicken Sie auf die Schaltfläche „Cast“ und wählen Sie **D1221** aus.

Google Cast-fähiger Computer



- ① Installieren Sie Google Chrome auf Ihrem Computer und öffnen Sie das Programm.
- ② Klicken Sie im Menü (⋮) oben rechts auf „Streamen“, gehen Sie dann zum Menü „Quellen“ und wählen Sie aus, ob Sie einen Tab oder den gesamten Bildschirm übertragen möchten.
- ③ Wählen Sie **D1221** aus.

Google Cast-fähige Websites/Apps



- ① Klicken Sie auf der Website/App auf die Schaltfläche Streamen.
- ② Wählen Sie **D1221** aus.

Google Cast-fähiges iOS-Gerät



- ① Installieren Sie **AirScreen** auf dem Projektor über die Seite Apps.
- ② Öffnen Sie die App **AirScreen** auf dem Projektor und befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm.
- ③ Klicken Sie auf Ihrem iOS-Gerät auf die Schaltfläche  und wählen Sie **D1221** aus.

Medieneinstellungen

Drücken Sie die  Taste, um die Projektoreinstellungen zu öffnen

- Gehen Sie zu **[Der medien]**, um den Bildmodus und die Farbtemperatur auszuwählen
- Gehen Sie zu **[Klang]**, um den Tonmodus auszuwählen

Bildmodus	Standard	Bewahrt natürlich aussehende Farben mit einer Balance aus warmen und kühlen Tönen
	Hell	Bietet mehr Bilddetails und Farbschärfe
	Fein	Liefert warme Farben bei weniger Licht
	Spiel	In diesem Modus kann die Bildschirmverzögerung reduziert werden
	Personalisiert	Stellen Sie Helligkeit, Kontrast, Sättigung, Schärfe und Farbton manuell ein
Farbtemperatur	Kalt	Bietet kalte Farbtemperatur
	Normal	Bietet Normaltemperatur
	Warm	Bietet warme Temp
	Personalisiert	Stellen Sie Rot, Grün und Blau manuell ein
Klang	Standard	Bietet Standardtöne
	Musik	Liefert einen detaillierteren Ton
	Film	Bietet Sound im Heimkino-Stil
	Personalisiert	Stellen Sie den Ton für jedes Frequenzband manuell ein

Spezifikationen

CPU: ARM Quad 64-bit Cortex-A53

Native Auflösung: 1920*1080

Wurfverhältnis: 1.23:1

Bildseitenverhältnis: 16:9 / 4:3 Adaptiv

Lautsprecher: 2*10W Lautsprecher

Anschlussmöglichkeiten: HDMI*1; USB*1; AUX*1

Zoom: 50%-100%

Trapezkorrektur: $\pm 30^\circ$

Empfohlene Umgebung: 41°F bis 95°F / 5°C bis 35°C

Relative Luftfeuchtigkeit: 15% ~ 85% (nicht kondensierend)



Scannen Sie den QR-Code,
um das neueste Handbuch
aufzurufen oder weitere
Bedienungsvideos
anzusehen

Istruzioni di sicurezza

Leggere e comprendere tutte le istruzioni prima di utilizzare questo dispositivo. Non apportare modifiche che non siano descritte in questo manuale. La garanzia non si applica in caso di lesioni personali, perdita o danneggiamento dei dati a causa della mancata osservanza delle istruzioni.

Configurazione

- Per ridurre il rischio di incendio e/o scosse elettriche, non esporre il dispositivo a pioggia o umidità e non posizionare oggetti pieni di liquidi, come vasi, sul dispositivo.
- Non posizionare il dispositivo su superfici morbide come tovaglie o tappeti, poiché ciò potrebbe costituire un pericolo di incendio.
- Non posizionare il dispositivo in aree soggette a polvere e sporco eccessivi o vicino a qualsiasi apparecchio che genera un forte campo magnetico.
- Per evitare il surriscaldamento, non bloccare o ostruire le aperture di ventilazione. Non posizionare mai il dispositivo in uno spazio ristretto. Si prega di lasciare sempre uno spazio sufficiente intorno al dispositivo per la ventilazione.
- Si prega di proteggere il dispositivo dalla luce solare diretta, dal calore, da forti sbalzi di temperatura e dall'umidità.
- Quando il dispositivo funziona per un lungo periodo di tempo e la superficie si surriscalda, si prega di spegnerlo e scollegare il cavo di alimentazione. Riprendi il funzionamento solo dopo che il dispositivo si è raffreddato.
- Si prega di maneggiare sempre il dispositivo con cura. Evita di toccare l'obiettivo.
- Non appoggiare mai oggetti pesanti o appuntiti sul dispositivo o sul cavo di alimentazione. Per evitare scosse elettriche, non smontare il dispositivo.
- Si prega di utilizzare solo attacchi o accessori specificati dal produttore. Si prega di evitare vibrazioni estreme, il che potrebbe danneggiare i componenti interni. Non consentire ai bambini di maneggiare il dispositivo senza supervisione.
- Nelle seguenti condizioni, all'interno del dispositivo può formarsi uno strato di umidità che può portare a malfunzionamenti:
 - a) Se il dispositivo viene spostato da una zona fredda a una calda;
 - b) Dopo il riscaldamento di una camera fredda;
 - c) Quando il dispositivo è collocato in un ambiente umido.Per evitare l'umidità, si prega di sigillare il dispositivo in un sacchetto di plastica prima di spostarlo in un'altra stanza e attendere una o due ore prima di estrarlo dal sacchetto.

Alimentazione elettrica

- Si prega di utilizzare solo l'adattatore di alimentazione fornito.
- Si prega di spegnere il dispositivo prima di rimuovere l'alimentatore dalla presa.
- Si prega di proteggere il cavo di alimentazione dall'essere calpestato o schiacciato, in particolare in corrispondenza di spine, prese multiple e nel punto in cui escono da questo dispositivo.
- Si prega di scollegare questo dispositivo in caso di temporali o se non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo.
- Laddove la spina di alimentazione o un dispositivo di accoppiamento viene utilizzato come dispositivo di disconnessione, il dispositivo di disconnessione deve rimanere prontamente operativo.
- Prima di effettuare o modificare qualsiasi connessione, si prega di assicurarsi che tutti i dispositivi siano scollegati dalla presa di corrente.
- Non toccare mai il cavo di alimentazione o il connettore di alimentazione con le mani bagnate.

Sicurezza dell'udito

Per evitare danni all'udito, non ascoltare per lunghi periodi ad alto volume. Imposta il volume a un livello sicuro.

Pulizia

- Si prega di spegnere il dispositivo e rimuoverlo dall'alimentazione prima di pulire la superficie.
- Si prega di utilizzare un panno morbido e privo di lanugine. Non utilizzare mai detergenti liquidi, gassosi o facilmente infiammabili (come spruzzo, abrasivi, lucidanti e alcol). Si prega di passare delicatamente sulle superfici. Fai attenzione a non graffiare le superfici.
- Non utilizzare detergenti liquidi per pulire l'obiettivo poiché potrebbero danneggiare il rivestimento protettivo dell'obiettivo. Si prega di utilizzare carta per la pulizia dell'obiettivo per pulire l'obiettivo del proiettore.

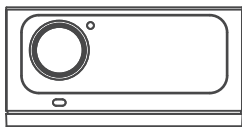
Riparazioni

- Non effettuare da soli alcuna riparazione al dispositivo. Si prega di far riparare il dispositivo solo da un centro di assistenza autorizzato.
- Una manutenzione impropria può provocare lesioni o danni al dispositivo.
- Si prega di affidare tutte le operazioni di manutenzione a personale di assistenza qualificato.

Attenzione

- Non fissare il raggio in funzione. La luce intensa può ferire i tuoi occhi.

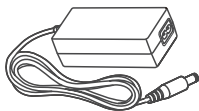
Contenuto della confezione



Proiettore



Telecomando



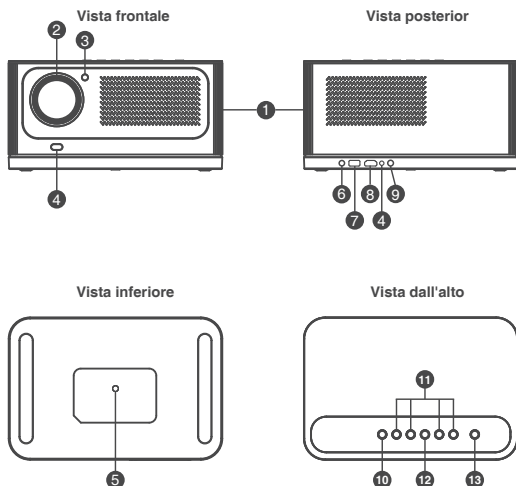
**Alimentatore e cavo
di alimentazione**



Manuale dell'utente

Panoramica

Proiettore



- | | | |
|--------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
| ① Presa d'aria (scarico) | ② Lente | ③ ToF (messa a fuoco automatica) |
| ④ Ricevitore IR | ⑤ Foro per vite del treppiede | ⑥ Ingresso DC |
| ⑦ Porta USB | ⑧ Porta HDMI | ⑨ Porta AUX |
| ⑩ Pulsante Indietro | ⑪ Bottoni di navigazione | ⑫ Pulsante OK |
| ⑬ Pulsante di accensione | | |

Attenzione:



- Non guardare direttamente la lente per evitare di danneggiare gli occhi.
- Non ostruire la presa d'aria (uscita).

Telecomando



- Premere una volta il pulsante: accensione
- Premere due volte il pulsante: spegnimento



Sorgente del segnale



Notte stellata



Attiva l'Assistente Google, il servizio di assistente virtuale basato sulla voce di Google



Impostazione del proiettore



Premere per confermare una selezione o un inserimento



Naviga nei menu o regola il contenuto selezionato



Ritorna al menù precedente



Messa a fuoco automatica



Vai alla home page di Android TV



Volume giù / su



Regola la messa a fuoco



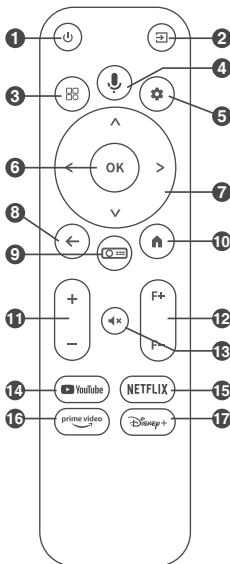
Disattiva l'audio del proiettore



Pulsante Youtube preimpostato



Pulsante Netflix preimpostato



Pulsante Prime video preimpostato



Pulsante Disney+ preimpostato

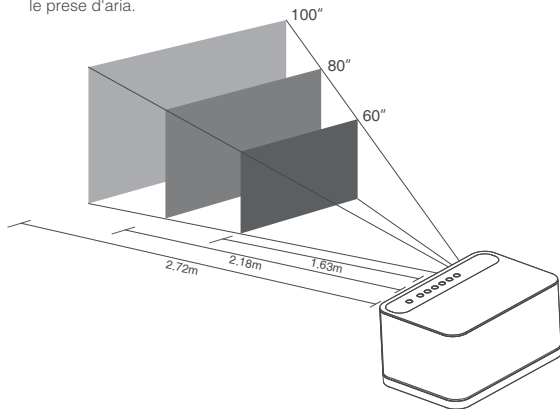
Nota:

- Installare le batterie prima dell'uso. (Batterie non incluse).
- Si prega di associare il telecomando per un'esperienza migliore.
- La distanza tra il telecomando e il proiettore non deve superare i 10 m (33 piedi).

Operazioni preliminari

Posizionamento

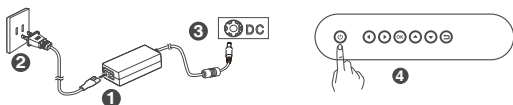
- ① Posizionare il proiettore in modo che sia rivolto verso la superficie di proiezione per ottenere un'immagine rettangolare.
- ② La distanza tra il proiettore e la superficie di proiezione determina le dimensioni dell'immagine.
- ③ Controllare la distanza di proiezione e le dimensioni dello schermo nella sezione Specifiche.
- ④ Assicurarsi che non vi siano ostacoli entro 30 cm (11,8") che blocchino le prese d'aria.



Dimensioni dello schermo (pollici)	Dimensioni dello schermo (pollici)	Dimensioni dello schermo (cm)	Altezza (pollici)	Altezza (cm)	Distanza (piedi)	Distanza (cm)
60	52.3	132.8	29.4	74.7	5.4	163.4
80	69.7	177.1	39.2	99.6	7.2	217.8
100	87.2	221.4	49.0	124.5	8.9	272.3
120	104.6	265.7	58.8	149.4	10.7	326.8
200	174.3	442.8	98.1	249.1	17.9	544.6

- La distanza di proiezione deve essere compresa tra 1,5 m e 5,5 m.

Potenza attivata



- Premi una volta il pulsante di accensione per accendere.
- Premi due volte il pulsante di accensione per spegnere.
- L'indicatore diventa rosso quando il cavo di alimentazione è collegato alla presa.
- L'indicatore diventa bianco quando il proiettore è acceso.

Concentrazione

Fuoco automatico

Posiziona il proiettore verso una superficie di proiezione o una parete adatta, regola la distanza per una dimensione dell'immagine adeguata.

Fuoco manuale

Puoi anche mettere a fuoco manualmente tramite il telecomando. Premere il pulsante **F+**/**F-** sul telecomando fino a quando l'immagine non è nitida.

Nota: la distanza di proiezione deve essere compresa tra 1.5 m e 5.5 m.

Seleziona la tua lingua

Quando avvia il proiettore per la prima volta, verrà visualizzata una pagina per selezionare la lingua, utilizza il telecomando **▲** o **▼** per selezionare la lingua. Quindi preme il pulsante destro **►** e seleziona "Completa" per accedere alla pagina successiva.

Accoppia il telecomando

Dopo aver selezionato una lingua, sarai in una pagina di Accoppiamento remoto Bluetooth, segui le istruzioni nella pagina

- ① Tieni il telecomando vicino al proiettore
- ② Premere insieme i tasti **[Proiettore]** e **[Indietro]** per circa 10 secondi.
- ③ Quando lo schermo mostra "Connesso" e l'indicatore LED del telecomando diventa blu, la modalità Bluetooth remoto è accoppiata e connessa.

Impostazione della proiezione

Premere il pulsante  per aprire le impostazioni del proiettore. Andare su **[Impostazioni di proiezione]** -> **[Modalità di installazione]** e selezionare la modalità di proiezione.

Modalità di installazione



Proiezione fronetale



Proiezione fronetale a soffitto



Retroproiezione



Retroproiezione a soffitto

Riduzione schermo

La dimensione dell'immagine può essere regolata utilizzando il telecomando senza spostare il proiettore.

Correzione trapezoidale

Questo proiettore supporta la *Correzione trapezoidale automatica*, la *Correzione rapida trapezio* e la *Correzione a quattro punti*.

• Correzione trapezoidale automatica

Quando l'immagine del proiettore è distorta, eseguirà la correzione trapezoidale automatica per riportare l'immagine a un rettangolo. Se riteni che la correzione trapezoidale automatica non funzioni come prima, segui le istruzioni seguenti per ottimizzarla.

- ① Premere il pulsante  per aprire le impostazioni del proiettore, al **[Impostazioni di proiezione]** -> **[Impostazioni trapezio]**.
- ② Seleziona **[Taratura orizzontale]**, e regolare il proiettore per ottenere l'immagine corretta.

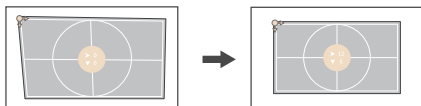
• **Correzione rapida trapezio**

Quando si fissa il proiettore in un luogo, utilizzare la correzione rapida trapezio. Premere il pulsante  per aprire le impostazioni del proiettore, seleziona **[Impostazioni di proiezione]** ->

[Correzione rapida trapezio] per regolare.

• **Correction de Quatre Points**

Se l'immagine proiettata è allungata o distorta lungo entrambi gli assi a causa dell'angolo di proiezione, premere il pulsante  per aprire le impostazioni del proiettore e selezionare **[Impostazioni proiezione]**->**[Correzione a quattro punti]** , scegliere l'angolo desiderato e premere il telecomando per regolare .



• **Ripristino correzione trapezio**

Per ripristinare le impostazioni predefinite, selezionare **[Ripristino correzione trapezio]** e premere "OK".

Impostazioni della Lingua

Selezionare la lingua di visualizzazione delle impostazioni del proiettore.

Gioco con un solo tocco

Quando la sorgente del segnale HDMI è collegata, passa automaticamente al canale HDMI.

Modalità Notte stellata

Premi il pulsante  per attivare rapidamente la modalità Notte stellata.

Impostazioni Notte stellata

Nella modalità Notte stellata, premi il tasto freccia giù per aprire le impostazioni. Ora puoi selezionare lo stile e impostare l'ora di spegnimento automatico.

Nota: lo spegnimento automatico qui è efficace solo nella modalità Notte stellata.

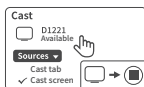
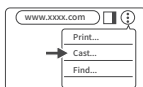
Screencasting wireless

I proiettori ETOE sono dotati di Google Cast. Basta toccare il pulsante Cast dalle app che già conosci e ami per trasmettere in streaming l'intrattenimento dal tuo telefono, tablet o laptop alla TV.

Dispositivi TV abilitati per Google Cast

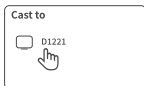
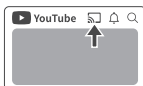
- ① Assicurati che i dispositivi siano connessi alla stessa rete Wi-Fi.
- ② Fare clic sul pulsante Trasmetti e selezionare **D1221**.

Computer abilitato per Google Cast



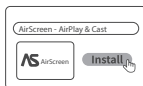
- ① Installa Google Chrome sul tuo computer e aprirlo.
- ② Fai clic su "Trasmetti" nel menu ⓘ in alto a destra, quindi vai al menu Sorgenti e scegli se vuoi trasmettere una scheda o l'intero schermo.
- ③ Selezionare D1221.

Siti/app abilitati per Google Cast



- ① Fare clic sul pulsante Trasmetti sul sito web/app.
- ② Selezionare D1221.

Dispositivo iOS abilitato per Google Cast



- ① Installa AirScreen nel proiettore dalla pagina App.
- ② Aprire l'app AirScreen sul proiettore e seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.
- ③ Fai clic sul pulsante ⓘ sul tuo dispositivo iOS e seleziona D1221.

Impostazioni supporti

Premere il pulsante  per visualizzare le Impostazioni del proiettore

- Andare su **[Impostazioni supporto]** per selezionare la modalità immagine e la temperatura del colore
- Andare su **[Suono]** per selezionare la modalità audio

Modalità immagine	Standard	Mantiene i colori naturali con un equilibrio di toni caldi e freddi
	leggero	Fornisce più dettagli dell'immagine e nitidezza del colore
	Morbido	Fornisce colori caldi con poca luce
	Gioco	In questa modalità, il ritardo dello schermo può essere ridotto
	Ultente	Impostare manualmente Luminosità, Contrasto, Saturazione, Nitidezza e Tonalità
Temperatura di Colore	Freddo	Fornisce una temperatura di colore fredda
	Standard	Fornisce una temperatura di colore normale
	Caldo	Fornisce una temperatura di colore calda
	Ultente	Impostare manualmente il rosso, il verde e il blu
Suono	Standard	Fornisce toni standard
	Musica	Fornisce un tono più dettagliato
	Film	Fornisce un suono in stile home theater
	Ultente	Impostare manualmente il suono di ciascuna banda di frequenza

Specifiche

CPU: ARM Quad 64-bit Cortex-A53

Risoluzione originale: 1920*1080

Rapporto di proiezione: 1.23:1

Rapporto di aspetto dello schermo: 16:9 / 4:3 Adattivo

Altoparlante: Altoparlante 2*10W

Porta di connessione: HDMI*1; USB*1; AUX*1

Zoom: 50%-100%

Correzione trapezoidale: $\pm 30^\circ$

Ambiente consigliato: 41°F to 95°F / 5°C to 35°C

Umidità relativa: 15% ~ 85% (senza condensa)



Scansiona il codice QR per
consultare l'ultimo manuale
o guardare altri video
operativi

Instructions de sécurité

Veillez lire et comprendre toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil. N'apportez pas de modifications non décrits dans ce manuel. Toute blessure corporelle, perte de données ou dommage causé par le non-respect des instructions ci-dessous n'est pas couvert par la garantie.

Installateur

- Pour réduire le risque d'incendie et/ou de choc électrique, n'exposez pas l'appareil à la pluie ou à l'humidité et ne placez pas d'objets remplis de liquides, tels que des vases, sur l'appareil.
- Ne placez pas votre appareil sur des surfaces molles telles que des nappes ou des tapis, car cela pourrait provoquer un incendie.
- Ne placez pas votre appareil dans une zone sensible à la poussière et à la saleté excessives ou à proximité d'un appareil qui génère un fort champ magnétique.
- Pour éviter la surchauffe, ne bloquez pas les trous de ventilation. Ne placez jamais l'appareil dans un espace confiné. Laissez toujours suffisamment d'espace autour de l'appareil pour la ventilation.
- Protégez l'appareil de la lumière directe du soleil, des températures élevées, des fluctuations de température et de l'humidité.
- Lorsque l'appareil fonctionne pendant une longue période et que la surface devient chaude, éteignez l'appareil et débranchez le cordon d'alimentation. Les opérations ne peuvent pas être reprises tant que l'appareil n'a pas refroidi.
- Assurez-vous d'utiliser l'appareil avec précaution. Évitez de toucher l'objectif.
- Ne placez jamais d'objets lourds ou tranchants sur l'appareil ou le cordon d'alimentation. Pour éviter les chocs électriques, ne pas démonter.
- Seuls les annexes ou accessoires spécifiés par le fabricant doivent être utilisés. Évitez les vibrations extrêmes. Il peut endommager les pièces internes. Les enfants ne sont pas autorisés à utiliser l'appareil sans surveillance
- Une couche d'humidité peut apparaître à l'intérieur de l'appareil dans les situations suivantes, ce qui peut provoquer des dysfonctionnements:
 - a) si l'équipement est déplacé d'une zone froide vers une zone chaude;
 - b) après le chauffage de la chambre froide;
 - c) lorsque l'appareil est placé dans une pièce humide.Pour éviter l'humidité, scellez l'appareil dans un sac en plastique avant de le transférer dans une autre pièce et attendez une à deux heures avant de le retirer.

Alimentation électrique

- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni.
- Avant de retirer l'alimentation de la prise, éteignez l'appareil.
- Protégez les cordons d'alimentation contre les marches ou les compressions, en particulier dans les prises, les prises de commodité et à la prise d'où ils proviennent de l'appareil.
- Débranchez cet appareil s'il y a un orage ou s'il n'est pas utilisé pendant une longue période.
- Si la fiche d'alimentation ou le coupleur de l'appareil est utilisé comme sectionneur, l'unité de déconnexion doit rester facile à utiliser.
- Avant d'établir ou de modifier des connexions, assurez-vous que tous les périphériques sont déconnectés d'une prise de courant.
- Ne touchez jamais le cordon d'alimentation ou le connecteur d'alimentation avec une main mouillée.

Sécurité auditive

Pour éviter la perte auditive, n'écoutez pas à des volumes élevés pendant de longues périodes. Réglez le volume à un niveau sûr.

Nettoyage

- Avant de nettoyer la surface, éteignez l'appareil et retirez-le du bloc d'alimentation.
- Utilisez un chiffon doux et non pelucheux. N'utilisez jamais de liquides, de gaz ou de nettoyeurs inflammables (tels que des sprays, des abrasifs, des vernis et de l'alcool). Essuyez doucement la surface. Veillez à ne pas gratter la surface.
- Ne nettoyez pas l'objectif avec un nettoyeur liquide, car elles pourraient endommager le revêtement protecteur de l'objectif. Utilisez du papier nettoyeur pour nettoyer l'objectif du projecteur.

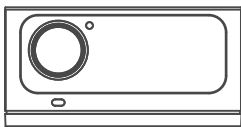
Réparation

- N'effectuez aucune réparation de l'appareil vous-même. Votre appareil ne peut être réparé que par un centre de service agréé.
- Un mauvais entretien peut entraîner des blessures ou des dommages à l'équipement.
- Veuillez laisser tous les travaux de réparation à du personnel d'entretien qualifié.

Attention

- Ne fixez pas la poutre de travail. Une forte lumière peut blesser vos yeux.

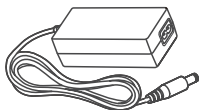
Contenu



Projecteur



Télécommande



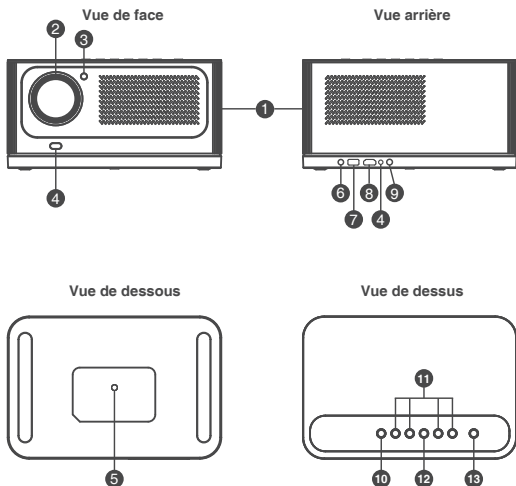
**Adaptateur électrique et
cordon d'alimentation**



Manuel de l'utilisateur

Vue d'ensemble

Projecteur



- | | | |
|----------------------------------|----------------------------|-----------------------------------|
| ① Bouche d'aération (évacuation) | ② Lentille | ③ TOF (mise au point automatique) |
| ④ Récepteur IR | ⑤ Trou de vis pour trépied | ⑥ Connecteur d'alimentation |
| ⑦ Port USB | ⑧ Port HDMI | ⑨ Port AUX |
| ⑩ Bouton retour | ⑪ Bouton de navigation | ⑫ Bouton OK |
| ⑬ Bouton d'alimentation | | |

Attention:



- Ne regardez pas directement dans la lentille, cela pourrait endommager vos yeux.
- N'obstruez pas la bouche d'aération (sortie d'air).

Télécommande



- Appuyez une fois sur le bouton : allumer
- Appuyez deux fois sur le bouton : éteindre



Source de signaux



Nuit étoilée



Activez l'assistant Google, le service d'assistant virtuel à commande vocale de Google



Réglage du projecteur



Appuyez pour confirmer une sélection ou une entrée



Naviguer dans les menus ou ajuster le contenu sélectionné



Retourner au menu précédent



Mise au point auto



Accéder à la page d'accueil d'Android TV



Volume bas / haut



Ajustez la mise au point



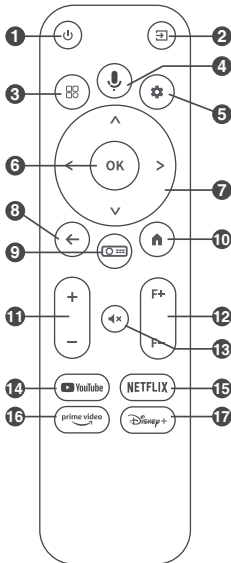
Coupe le son du projecteur



Bouton YouTube prédéfini



Bouton Netflix prédéfini



Bouton Prime video prédéfini



Bouton Disney+ prédéfini

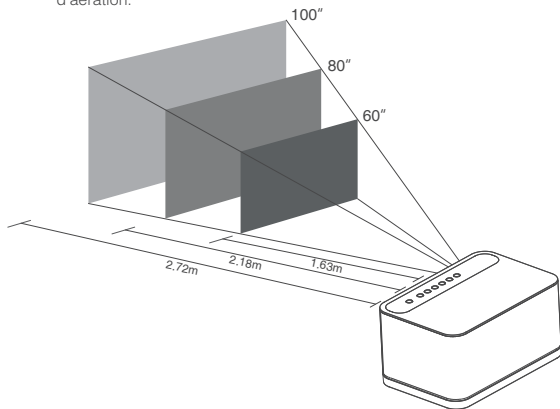
Remarque:

- Installer les piles avant utilisation (piles non incluses).
- Veuillez coupler la télécommande pour une meilleure expérience.
- La distance entre la télécommande et le projecteur ne doit pas dépasser 10m / 33ft.

Mise en route

Positionnement

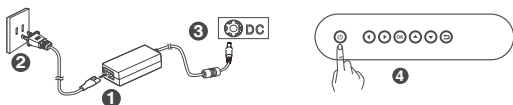
- ① Positionnez le projecteur de manière à ce qu'il soit orienté vers la surface de projection pour obtenir une image rectangulaire.
- ② La distance entre le projecteur et la surface de projection détermine la taille de l'image.
- ③ Vérifiez la distance de projection et la taille de l'écran dans la section Caractéristiques techniques.
- ④ Assurez-vous qu'il n'y a pas d'obstacle à moins de 30 cm des bouches d'aération.



Taille de l'écran (pouces)	Largeur (pouces)	Largeur (cm)	Hauteur (pouces)	Hauteur (pouces)	Distance (pieds)	Distance (cm)
60	52.3	132.8	29.4	74.7	5.4	163.4
80	69.7	177.1	39.2	99.6	7.2	217.8
100	87.2	221.4	49.0	124.5	8.9	272.3
120	104.6	265.7	58.8	149.4	10.7	326.8
200	174.3	442.8	98.1	249.1	17.9	544.6

- La distance de projection doit être comprise entre 1,5 m et 5,5 m.

Mise sous tension



- Appuyez une fois sur le bouton d'alimentation pour allumer la machine.
- Appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation pour éteindre la machine.
- Le voyant devient rouge lorsque le cordon d'alimentation est branché à la prise.
- Le voyant devient blanc lorsque le projecteur est sous tension.

Mise au point

Mise au point automatique

Mettez le projecteur directement sur une surface de projection convenable ou le mur, ce qui permettra de focaliser automatiquement l'image.

Mise au point manuel

Vous pouvez également faire la mise au point manuellement via la télécommande. Appuyez sur la touche **F+ / F-** de la télécommande jusqu'à ce que l'image soit claire.

Note : la distance de projection doit être entre 1.5m à 5.5m.

Choisissez votre langue

Lorsque vous démarrez le projecteur pour la première fois, vous serez guidé vers une page pour choisir le langage, utilisez le bouton ▲ ou ▼ sur la télécommande pour choisir votre langage. Et puis appuyez sur le bouton droit ► pour choisir « compléter » pour entrer dans la page suivante.

Coupler la télécommande

Après avoir choisi un langage, vous serez sur une page d'appairage à distance Bluetooth, suivez les instructions sur la page.

- ① Veuillez placer la télécommande à côté du projecteur
- ② Appuyez simultanément sur les touches **[Projector]** et **[Back]** pendant environ 10 secondes.
- ③ Lorsque «**connecté**» s'affiche sur l'écran, votre indicateur LED à distance devient bleu, et la télécommande est couplée.

Paramètres de projection

Appuyez sur le bouton  pour ouvrir les paramètres du projecteur. Allez dans **[Paramètres de projection]** -> **[Mode d'installation]** et sélectionnez le mode de projection.

Mode d'installation



Projection orthographique de bureau



Projection orthographique de levage



Projection arrière de bureau



Projection arrière de levage

Zoom infini

Utilisez la télécommande pour régler la taille de l'image sans déplacer le projecteur.

Correction trapézoïdale

Le projecteur soutient une *Correction trapézoïdale automatique*, une *Correction rapide de l'échelle* une *Correction en quatre points*.

• Correction trapézoïdale automatique

Lorsque l'image du projecteur est déformée, il effectuera une correction trapézoïdale automatique pour restaurer l'image à une image rectangulaire. Si vous trouvez que la correction trapézoïdale ne fonctionne pas aussi bien qu'avant, suivez les instructions ci-dessous pour l'optimiser.

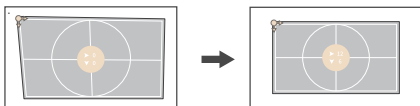
- ① Appuyez sur le bouton  pour ouvrir les paramètres du projecteur et entrer dans les **[Paramètres de projection]** -> **[Réglages de calibration]**.
- ② Choisissez la **[Étalonnage de référence trapézoïdal]**, et ajustez le projecteur pour obtenir une image correcte.

- **Correction rapide de l'échelle**

Lorsque vous fixez votre projecteur dans un endroit, utilisez la correction rapide de l'échelle. Appuyez sur le bouton  pour ouvrir les paramètres du projecteur et choisissez les **[Paramètres de projection]** -> **[Correction rapide de l'échelle]** pour effectuer les réglages.

- **Correction de Quatre Points**

Si l'image projetée est étirée ou déformée le long des deux axes en raison de l'angle de projection, appuyez sur le bouton  pour ouvrir les paramètres du projecteur, puis sélectionnez **[Paramètres de projection]** -> **[Correction en quatre points]**, choisissez le coin souhaité et appuyez sur la télécommande pour régler



- **Réinitialisation de la Correction de Distorsion Trapézoïdale**

Pour restaurer les paramètres par défaut, choisissez la **Réinitialisation de la Correction de Distorsion Trapézoïdale** et appuyez sur « OK ».

Paramètres de langue

Sélectionnez une langue d'affichage des paramètres du projecteur.

Lecture à une touche

Lorsque la source de signal HDMI est connectée, elle passe automatiquement au canal HDMI.

Mode Nuit étoilée

Appuyez sur le bouton  pour activer rapidement le mode Nuit étoilée.

Paramètres de la nuit étoilée

En mode Nuit étoilée, appuyez sur la touche fléchée vers le bas pour ouvrir les paramètres. Vous pouvez maintenant sélectionner le style et définir l'heure d'arrêt automatique.

Remarque: l'arrêt automatique ici n'est effectif qu'en mode Nuit étoilée.

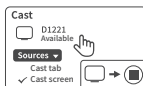
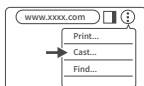
Screencasting sans fil

Les projecteurs ETOE sont livrés avec Google Cast. Appuyez simplement sur le bouton Cast des applications que vous connaissez et aimez déjà pour diffuser du divertissement depuis votre téléphone, tablette ou ordinateur portable vers le téléviseur.

Appareils TV compatibles avec Google Cast

- ① Assurez-vous que les appareils sont connectés au même réseau Wi-Fi.
- ② Cliquez sur le bouton Cast et sélectionnez **D1221**.

Ordinateur compatible Google Cast



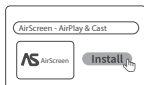
- ① Installez Google Chrome sur votre ordinateur et ouvrez-le.
- ② Cliquez sur « Diffuser » dans le menu ⓘ en haut à droite, puis allez dans le menu Sources et choisissez si vous souhaitez diffuser un onglet ou l'écran entier.
- ③ Sélectionnez **D1221**.

Sites/applications compatibles avec Google Cast



- ① Cliquez sur le bouton Cast sur le site Web/l'application.
- ② Sélectionnez **D1221**.

Appareil iOS compatible avec Google Cast



- ① Installez AirScreen sur le projecteur depuis la page Applications.
- ② Ouvrez l'application AirScreen sur le projecteur et suivez les instructions à l'écran.
- ③ Cliquez sur le bouton ⓘ sur votre appareil iOS et sélectionnez **D1221**.

Paramètres multimédias

Appuyez sur le bouton  pour afficher les paramètres du projecteur.

- Accédez à **[Paramètres des medias]** pour sélectionner le mode d'image et la température de couleur.
- Accédez à **[Son]** pour sélectionner le mode son.

Mode d'image	Standard	Assurer les couleurs d'apparence naturelle avec un équilibre entre les tons chauds et froids
	Clair	Fournir plus de détails de l'image et la netteté de la couleur
	Doux	Fournit des tons chauds avec une lumière inférieure.
	Jeux	Dans ce mode, le retard de l'écran peut être réduit
	Utilisateur	Régler manuellement la luminosité, le contraste, la saturation, la netteté et la teinte.
Température de couleur	Froid	Fournit une température de couleur froide
	Normale	Fournit une température normale froide
	Chaude	Température chaude froide
	Utilisateur	Réglez manuellement le rouge, le vert et le bleu
Mode de son	Standard	Fournit des tonalités standard
	Musique	Fournit une tonalité plus détaillée
	Film	Fournit un son de style home cinéma
	Utilisateur	Régler manuellement le son de chaque bande de fréquence

Spécifications

CPU: ARM Quad 64-bit Cortex-A53

Résolution native: 1920*1080

Rapport de projection: 1,23:1

Rapport d'aspect: 16:9/4:3 Adaptatif

Haut-parleur: 2*10W Haut-parleur

Port de connexion: HDMI*1; USB*1; AUX*1

Zoom: 50%-100%

Correction trapézoïdale: $\pm 30^\circ$

Environnement recommandé: 41°F à 95°F/5°C à 35°C

Humidité relative : 15% ~ 85% (sans condensation)



Scannez le code QR pour
accéder au dernier manuel
ou regarder plus de vidéos
d'utilisation

Instrucciones de Seguridad

Lea todas las instrucciones antes de usar este dispositivo. No realice ningún cambio que no se describa en este manual. Si la lesión física, la pérdida de datos o los daños son causados por no seguir las instrucciones, la garantía no se aplica.

Configuración

- Para reducir el riesgo de incendio y / o descarga eléctrica, no exponga el dispositivo a la lluvia ni a la humedad, y no debe colocar objetos llenos de líquido, como jarrones, sobre el dispositivo.
- No coloque el dispositivo sobre superficies blandas como los manteles o las alfombras, ya que al hacerlo podría representarse un riesgo de incendio.
- No coloque el dispositivo en áreas susceptibles a un exceso de polvo y suciedad ni cerca de ningún aparato que genere un fuerte campo magnético.
- Para evitar el sobrecalentamiento, no bloquee ni obstruya las aberturas de ventilación. Nunca coloque el dispositivo en un espacio cerrado. Deje siempre suficiente espacio alrededor del dispositivo para ventilarlo.
- Proteja el dispositivo contra la luz solar directa, el calor, las grandes fluctuaciones de temperatura y la humedad.
- Cuando el dispositivo funciona durante un período prolongado y la superficie se calienta, apáguelo y desenchufe el cable de alimentación. Reanude el funcionamiento solo después de que el dispositivo se haya enfriado.
- Manipule siempre el dispositivo con cuidado. Evite tocar la lente.
- Nunca coloque objetos pesados o afilados sobre el dispositivo o sobre el cable de alimentación. Para evitar descargas eléctricas, no desarme el equipo.
- Utilice únicamente aditamentos o accesorios especificados por el fabricante. Evite las vibraciones extremas. Puede dañar los componentes internos. No permita que los niños manipulen el dispositivo sólo sin supervisión.
- En las siguientes condiciones, puede aparecer una capa de humedad dentro del dispositivo, lo que puede provocar un mal funcionamiento del equipo:
 - a) si el dispositivo se traslada de una zona fría a una cálida;
 - b) después de calentar una habitación fría;
 - c) cuando el dispositivo se coloca en una habitación húmeda.Para evitar la humedad, selle el dispositivo en una bolsa de plástico antes de trasladarlo a otra habitación y espere una a dos horas antes de sacarlo de la bolsa.

Suministro de energía

- Utilice únicamente el adaptador de corriente proporcionado por el fabricante.
- Apague el dispositivo antes de quitar la fuente de alimentación del enchufe.
- Proteja el cable de alimentación para que no se pise ni se pellizque, especialmente en los enchufes, receptáculos de conveniencia y el punto por donde salen de este dispositivo.
- Desenchufe este dispositivo si hay tormentas eléctricas o si no se utiliza durante un período prolongado.
- Cuando se utilice el enchufe de alimentación o un acoplador de electrodomésticos como dispositivo de desconexión, el dispositivo de desconexión deberá permanecer fácilmente operativo.
- Antes de realizar o cambiar cualquier conexión, asegúrese de que todos los dispositivos estén desconectados de la toma de corriente.
- Nunca toque el cable de alimentación o el conector de alimentación con las manos mojadas.

Seguridad auditiva

Para evitar daños auditivos, no escuche durante períodos prolongados a un volumen alto. Fije el volumen a un nivel seguro.

Limpieza

- Apague el dispositivo y aléjalo de la fuente de alimentación antes de limpiar la superficie.
- Utilice un paño suave que no suelte pelusa. Nunca use limpiadores líquidos, gaseosos o fácilmente inflamables (como aerosoles, abrasivos, abrillantadores y alcohol). Limpia las superficies suavemente. Tenga cuidado de no rayar las superficies.
- No utilice agentes de limpieza líquidos para limpiar la lente, ya que pueden dañar la capa protectora de la lente. Utilice papel de limpieza de lentes para limpiar la lente del proyector.

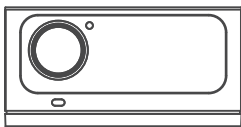
Reparaciones

- No realice ninguna reparación en el dispositivo por usted mismo. Solo haga que su dispositivo sea reparado por un centro de servicio autorizado.
- Un mantenimiento inadecuado puede provocar lesiones o daños al dispositivo.
- Encarga todas las reparaciones a personal de servicio calificado.

Precaución

- No mire fijamente a la viga operativa. La luz brillante puede dañar sus ojos.

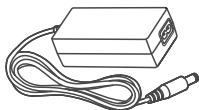
Qué incluye



Proyector



Control remote



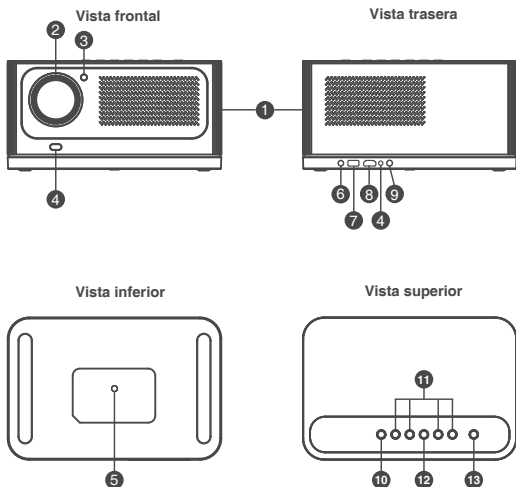
**Adaptador de corriente y
cable de corriente**



Manual de usuario

Descripción general

Proyector



- | | | |
|-----------------------------------|---------------------------------|----------------------------|
| ① Rejilla de ventilación (salida) | ② Lente | ③ TOF (enfoque automático) |
| ④ Receptor de infrarrojos | ⑤ Orificio roscado para trípode | ⑥ Entrada de DC |
| ⑦ Puerto USB | ⑧ Puerto HDMI | ⑨ Puerto AUX |
| ⑩ Botón Atrás | ⑪ Botón de navegación | ⑫ Botón OK |
| ⑬ Botón de encendido | | |



Precaución:

- No mires directamente a la lente; podrías dañarte la vista.
- No obstruyas la rejilla de ventilación (salida)

Control remote



- Presione el botón una vez: encendido
- Presione el botón dos veces: apagado



Fuente de señal



Noche estrellada



Activa el asistente de Google, el servicio de asistente virtual con voz de Google



Configuración del proyector



Pulse para confirmar una selección o entrada



Navegar por los menús o ajustar el contenido seleccionado



Volver al menú anterior



Autoenfoque



Ir a la página de inicio de Android TV



Subir/bajar volumen



Ajustar el enfoque



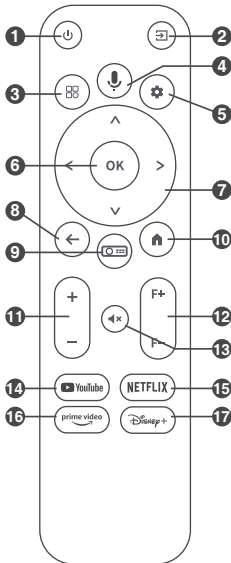
Silencia el audio del proyector



Botón predeterminado de YouTube



Botón predeterminado de Netflix



Botón predeterminado de Prime video



Botón predeterminado de Disney+

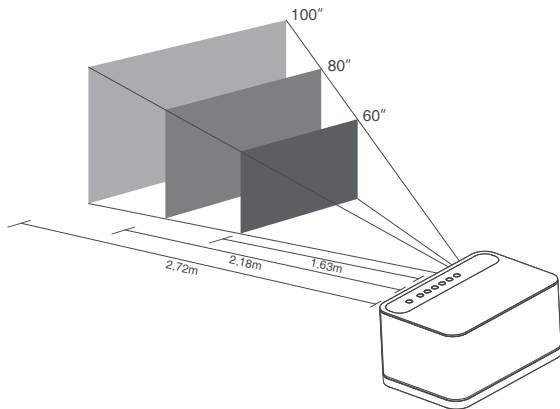
Nota:

- Instale las pilas antes de usar (pilas no incluidas).
- Empareja el control remoto para disfrutar de una mejor experiencia.
- La distancia entre el mando y el proyector no debe superar los 10m / 33ft.

Primeros pasos

Colocación

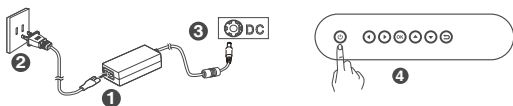
- ① Coloca el proyector de forma que quede orientado hacia la superficie de proyección para obtener una imagen rectangular.
- ② La distancia entre el proyector y la superficie de proyección determinará el tamaño de la imagen.
- ③ Consulta la distancia de proyección y el tamaño de pantalla en la sección Especificaciones.
- ④ Asegúrate de que no haya obstáculos que puedan bloquear la rejilla de ventilación a 30 cm/11,8" o menos.



Tamaño de la pantalla (pulgadas)	Ancho (pulgadas)	Ancho (cm)	Altura (pulgadas)	Altura (cm)	Distancia (pie)	Distancia (cm)
60	52.3	132.8	29.4	74.7	5.4	163.4
80	69.7	177.1	39.2	99.6	7.2	217.8
100	87.2	221.4	49.0	124.5	8.9	272.3
120	104.6	265.7	58.8	149.4	10.7	326.8
200	174.3	442.8	98.1	249.1	17.9	544.6

- La distancia de proyección debe ser de entre 1,5 m y 5,5 m.

Encender



- Presione el botón de encendido una vez para encender.
- Pulse el botón de encendido dos veces para apagar.
- El indicador se iluminará en rojo cuando el cable de alimentación esté enchufado a la corriente.
- El indicador se iluminará en blanco cuando el proyector esté encendido.

Enfoque

Enfoque automático

Coloque el proyector hacia una superficie de proyección adecuada o hacia la pared, que enfocará automáticamente la imagen.

Enfoque manual

También puede enfocar manualmente a través del control remoto. Presione el botón **F+/F-** en el control remoto, hasta que la imagen sea clara.

Nota: La distancia de proyección debe estar entre 1,5m y 5,5m.

Seleccione su idioma

Cuando inicie el proyector por primera vez, se le guiará a una página para seleccionar el idioma, usa el control remoto ▲ o ▼ seleccionar su idioma. Luego presione el botón derecho ► y seleccione "Completar" para ingresar a la página siguiente.

Empareje el mando a distancia

Después de seleccionar un idioma, estará en una página de emparejamiento remoto de Bluetooth, siga las instrucciones en la página.

- ① Mantenga el mando a distancia cerca del proyector
- ② Pulse las teclas **[Proyector]** y **[Atrás]** a la vez durante unos 10 segundos.
- ③ Cuando la pantalla muestra "**Conectado**", el indicador LED de su control remoto se vuelve azul y el control remoto está emparejado.

Configuración de proyección

Presione el botón  para abrir los ajustes del proyector. Vaya a **[Ajustes de proyección]** -> **[Modo de instalación]** y seleccione el modo de proyección.

Modo de instalación



Proyección frontal en escritorio



Proyección frontal en techo



Proyección trasera en escritorio



Proyección trasera en techo

Ampliación de la imagen

Utilice el control remoto para ajustar el tamaño de la imagen sin mover el proyector.

Corrección trapezoidal

Este proyector admite la *Corrección trapezoidal automática*, la *Corrección trapezoidal rápida* y la *Corrección de cuatro puntos*.

• Corrección trapezoidal automática

Cuando la imagen del proyector está distorsionada, realizará la corrección trapezoidal automática para restaurar la imagen a un rectángulo. Si encuentra que la corrección trapezoidal automática no funciona tan bien como antes, siga las siguientes instrucciones para optimizarla.

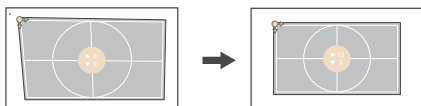
- ① Presione el botón  para abrir la configuración del proyector, **[Ajustes de proyección]** -> **[Configuración de calibración]**.
- ② Seleccione **[Corrección de referencia trapezoidal]** y ajuste el proyector para obtener la imagen correcta.

• Corrección trapezoidal rápida

Cuando fije su proyector en un lugar, utilice la corrección trapezoidal rápida. Presione el botón  para abrir la configuración del proyector, seleccione **[Ajustes de proyección]** -> **[Corrección trapezoidal rápida]** para ajustar.

• Corrección de cuatro puntos

Si la imagen proyectada se estira o distorsiona a lo largo de ambos ejes debido al ángulo de la proyección, presione el botón  para abrir la configuración del proyector y seleccione **[Configuración de proyección]** -> **[Corrección de cuatro puntos]**, elija la esquina que desee y presione el control remoto para ajustar.



• Restablecer la Corrección Trapezoidal

Para restablecer la configuración predeterminada, seleccione **Restablecer la Corrección Trapezoidal** y presione "OK".

Ajustes de idioma

Seleccione un idioma de visualización de la configuración del proyector.

Juego de un toque

Cuando la fuente de señal HDMI está conectada, cambia automáticamente al canal HDMI.

Modo Noche estrellada

Presione el botón  para activar rápidamente el modo Noche estrellada.

Configuración de Noche estrellada

En el modo Noche estrellada, presione la tecla de flecha hacia abajo para abrir la configuración. Ahora puede seleccionar el estilo y configurar la hora de apagado automático.

Nota: El apagado automático aquí solo es efectivo en el modo Noche estrellada.

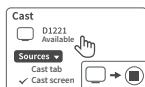
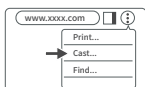
Screencasting inalámbrico

Los proyectores ETOE vienen con Google Cast. Simplemente toque el botón Cast desde las aplicaciones que ya conoce y ama para transmitir entretenimiento desde su teléfono, tableta o computadora portátil al televisor.

Dispositivos de TV compatibles con Google Cast

- ① Asegúrese de que los dispositivos estén conectados a la misma red Wi-Fi.
- ② Haga clic en el botón Transmitir y seleccione **D1221**.

Computadora con Google Cast habilitado



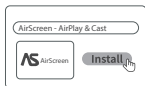
- ① Instale Google Chrome en su computadora y ábralo.
- ② Haz clic en "Transmitir" en el menú ⓘ en la parte superior derecha, luego ve al menú Fuentes y elige si quieres transmitir una pestaña o la pantalla completa.
- ③ Seleccione **D1221**.

Sitios y aplicaciones compatibles con Google Cast



- ① Haga clic en el botón Transmitir en el sitio web/aplicación.
- ② Seleccione **D1221**.

Dispositivo iOS compatible con Google Cast



- ① Instale AirScreen en el proyector desde la página de Aplicaciones.
- ② Abra la aplicación AirScreen en el proyector y siga las instrucciones en pantalla.
- ③ Haga clic en el botón ⓘ en su dispositivo iOS y seleccione **D1221**.

Configuración de medios

Presione el botón  para que aparezca la configuración del proyector.

- Vaya a **[Configuración de medios]** para seleccionar el modo de imagen y la temperatura de color.
- Vaya a **[Sonido]** para seleccionar el modo de sonido.

Modo de imagen	Estandar	Mantiene los colores de aspecto natural con un equilibrio de tonos cálidos y fríos.
	Brillante	Proporciona más detalles de la imagen y nitidez del color.
	Suave	Proporciona colores cálidos con poca luz.
	Juego	En este modo, el retraso de la pantalla se puede reducir.
	Usuario	Configure manualmente el brillo, el contraste, la saturación, la nitidez y el tono
Temp de color	Frío	Proporciona temperatura de color fría
	Normal	Proporcionar temperatura de color normal
	Cálido	Proporciona temperatura de color cálida.
	Usuario	Establece manualmente el rojo, verde y azul
Modo de sonido	Estandar	Proporciona tonos estándar
	Música	Proporciona un tono más detallado.
	Película	Proporciona un sonido estilo cine en casa
	Usuario	Configurar manualmente el sonido de cada banda de frecuencia

Especificaciones

CPU: ARM Quad 64-bit Cortex-A53

Native Resolution: 1920*1080

Throw ratio: 1.23:1

Aspect Ratio: 16:9 / 4:3 Adaptive

Speaker: 2*10W Speaker

Connection port: HDMI*1; USB*1; AUX*1

Zoom: 50%-100%

Keystone Correction: $\pm 30^{\circ}$

Recommended ambient: 41°F to 95°F / 5°C to 35°C

Relative humidity: 15% ~ 85% (non-condensing)



Escanee el código QR para
visitar el último manual o
ver más videos de
funcionamiento

Instrukcje Bezpieczeństwa

Przeczytaj wszelkie instrukcje przed skorzystaniem z tego urządzenia.
Nie dokonuj żadnych zmian nieopisanych w niniejszym podręczniku.
Jeśli nastąpią urazy fizyczne, utrata danych lub szkody na skutek nieprzestrzegania instrukcji, gwarancja nie przysługuje.

Konfiguracja

- Aby obniżyć ryzyko pożaru i/lub porażenia prądem, nie wystawiaj urządzenia na deszcz ani wilgoć, ani nie stawiaj na urządzeniu przedmiotów wypełnionych płynem, np. wazonów.
- Nie umieszczaj urządzenia na miękkich powierzchniach, np. obrusach czy dywanach, gdyż może to stwarzać zagrożenie pożarowe.
- Nie umieszczaj urządzenia w miejscach podatnych na nadmierny kurz i brud lub w pobliżu urządzeń generujących silne pole magnetyczne.
- Aby zapobiec przegrzaniu, nie blokuj ani nie zapychaj otworów wentylacyjnych. Nigdy nie stawiaj urządzenia w ograniczonej przestrzeni. Zawsze pozostawiaj wokół urządzenia dość przestrzeni na wentylację.
- Chroń urządzenie przed bezpośrednim światłem słonecznym, gorącym, dużymi wahaniami temperatury oraz wilgocią.
- Kiedy urządzenie pracuje przez długi czas i powierzchnia się nagrzeje, wyłącz je i odepnij kabel zasilający. Przywróć działanie dopiero po ostygnięciu urządzenia.
- Zawsze obchodź się z urządzeniem delikatnie. Unikaj dotykania soczewki.
- Nigdy nie umieszczaj ciężkich lub ostrych przedmiotów na urządzeniu lub kablu zasilającym. Aby uniknąć porażenia prądem, nie demontuj urządzenia.
- Używaj tylko dodatków lub akcesoriów określonych przez producenta. Unikaj ekstremalnych wibracji. Mogą one uszkodzić komponenty wewnętrzne. Nie pozwalaj dzieciom posługiwać się urządzeniem bez nadzoru.
- W następujących warunkach wewnątrz urządzenia może pojawić się warstwa wilgoci, co może prowadzić do uszkodzenia:
 - a) jeśli urządzenie zostało przemieszczone z zimnego do ciepłego obszaru;
 - b) po ogrzaniu zimnego pokoju;
 - c) kiedy urządzenie umieszczone jest w wilgotnym pokoju.

Aby uniknąć wilgoci, umieść urządzenie w szczelnym plastikowym worku przed przeniesieniem go do innego pokoju i odczekaj godzinę lub dwie przed wyciągnięciem go z worka.

Zasilanie

- Używaj tylko załączonego zasilacza.
- Wyłącz urządzenie przed odłączeniem zasilacza z gniazdka.
- Chronić kabel zasilający przed deptaniem lub ściskaniem, zwłaszcza w okolicy wtyczek, gniazdek oraz miejsc, w których wychodzą z urządzenia.
- Odłącz to urządzenie w razie burzy lub nieużywania przez dłuższy okres czasu.
- Kiedy wtyczka zasilająca lub złącze urządzenia stosowane są jako urządzenie rozłączające, urządzenie rozłączające pozostanie gotowe do pracy.
- Zanim coś podłączysz lub zmienisz podłączenie, upewnij się czy wszystkie urządzenia są odłączone od gniazdka elektrycznego.
- Nie dotykaj kabla zasilającego lub złącza zasilania mokrymi rękami.

Ochrona Słuchu

Aby uniknąć uszkodzenia słuchu, nie słuchaj przez dłuższy czas przy dużej głośności. Ustaw głośność na bezpiecznym poziomie.

Czyszczenie

- Wyłącz urządzenie i odłącz je od zasilania przed czyszczeniem powierzchni.
- Użyj miękkiej, niestrzępiącej szmatki. Nigdy nie stosuj płynnych, gazowych ani łatwopalnych środków czyszczących (jak spraye, środki ścierne, lakiery i alkohole). Delikatnie wytrzyj powierzchnię. Uważaj, aby nie zarysować powierzchni.
- Nie używaj płynnych środków czyszczących do czyszczenia soczewki, gdyż mogą one uszkodzić powłokę ochronną soczewki. Użyj papieru do czyszczenia soczewek w celu wyczyszczenia soczewki projektora.

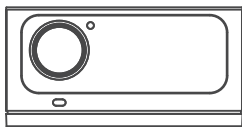
Naprawy

- Nie dokonuj samodzielnie jakichkolwiek napraw urządzenia. Urządzenie naprawiaj tylko w autoryzowanym centrum serwisowym.
- Nieprawidłowa konserwacja może skutkować urazami i uszkodzeniem urządzenia.
- Wszelkie serwisowanie powierz wykwalifikowanemu personelowi serwisowemu.

Uwaga

- Nie patrz w aktywny promień, jasne światło może uszkodzić Twoje oczy.

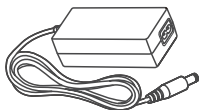
Zawartość Zestawu



Projektor



Pilot



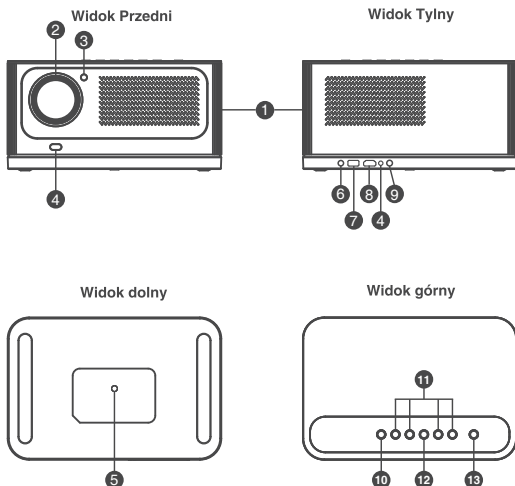
Adapter & Kabel Zasilający



Instrukcja obsługi

Przegląd

Projektor



- | | | |
|------------------------|-----------------------|-------------------|
| ① Wentylacja (Wyjście) | ② Soczewka | ③ ToF (Autofokus) |
| ④ Odbiornik IR | ⑤ Otwór śruby statywu | ⑥ DC-in |
| ⑦ Port USB | ⑧ Port HDMI | ⑨ Port AUX |
| ⑩ Przycisk tyłu | ⑪ Przycisk nawigacji | ⑫ Przycisk ok |
| ⑬ Przycisk zasilania | | |



Uwaga:

- Proszę nie zaglądać bezpośrednio do soczewki, aby uniknąć urazu oczu.
- Proszę nie blokować wentylacji (Wyjścia).

Pilot



- Wciśnij przycisk raz: włącz
- Wciśnij przycisk dwa razy: wyłącz



Źródło sygnału



Gwiazdzista Noc



Aktywuj Google Assistant, usługę wirtualnego asystenta głosowego od Google



Ustawienia projektora



Wciśnij, aby potwierdzić wybór lub wpisać



Naviguj po menu lub reguluj wybraną treść



Powrót do poprzedniego menu



Autofokus



Przejdź do strony głównej Android TV



Głośniejsz / ciszej



Regulacja fokusu



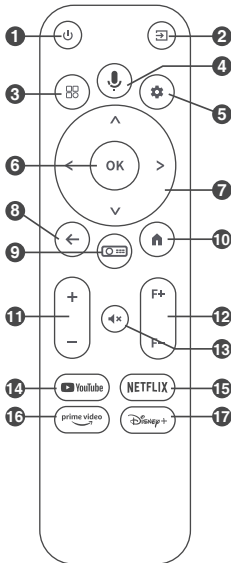
Wyciszanie audio projektora



Przycisk Youtube



Przycisk Netflix



Przycisk Prime Video



Przycisk Disney

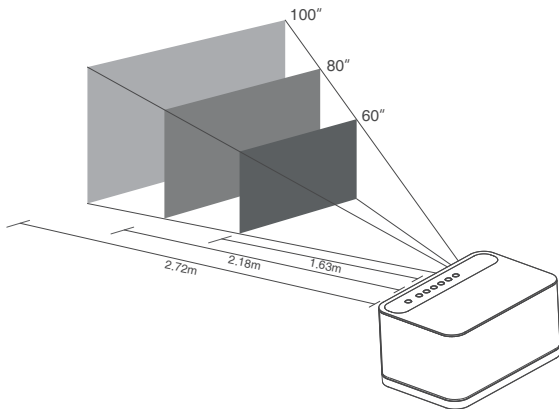
Notatka:

- Przed użyciem zainstalować baterie. (Baterie nie są w zestawie).
- Proszę sparować pilot zdalnego sterowania, aby uzyskać lepsze wrażenia.
- Odległość między pilotem a projektorem nie powinna przekraczać 10m / 33ft.

Początek

Umieszczenie

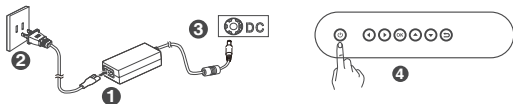
- ① Ustaw projektor tak, aby był skierowany do powierzchni projekcji, aby uzyskać prostokątny obraz.
- ② Odległość między projektorem a powierzchnią projekcyjną decyduje o rozmiarze obrazu.
- ③ Sprawdź odległość projekcyjną i rozmiar ekranu w sekcji Specyfikacje.
- ④ Upewnij się, że w odległości 30 cm/11,8" nie ma żadnych przeszkód blokujących otwory wentylacyjne.



Rozmiar ekranu (cale)	Szerokość (cale)	Szerokość (cm)	Wysokość (cale)	Wysokość (cm)	Odległość (stopy)	Odległość (cm)
60	52.3	132.8	29.4	74.7	5.4	163.4
80	69.7	177.1	39.2	99.6	7.2	217.8
100	87.2	221.4	49.0	124.5	8.9	272.3
120	104.6	265.7	58.8	149.4	10.7	326.8
200	174.3	442.8	98.1	249.1	17.9	544.6

- Odległość projekcji powinna być między 1.5 m a 5.5 m.

Włącz



- Wciśnij przycisk zasilania raz, aby włączyć.
- Wciśnij przycisk zasilania dwa razy, aby wyłączyć.
- Wskaźnik zaświeci się na czerwono, gdy przewód zasilający zostanie podłączony do gniazdka.
- Wskaźnik zmieni kolor na biały po włączeniu.

Fokus

Auto Fokus

Umieść projektor w stronę odpowiedniej powierzchni projekcji lub ściany, projektor automatycznie skupi obraz.

Ręczny Fokus

Wciśnij przycisk **F+**/**F-** na pilocie, aż obraz stanie się wyraźny.

Uwaga: Odległość projekcji musi wynosić od 1,5m do 5,5m.

Wybierz Swój Język

Kiedy uruchamiasz projektor po raz pierwszy, zostaniesz przekierowany na stronę wyboru języka, użyj pilota ▲ lub ▼ do wyboru swojego języka. Następnie wciśnij prawy przycisk ► i wybierz "Zakończ" aby przejść do następnej strony.

Sparuj Pilot

Po wybraniu języka przejdziesz do strony parowania pilota Bluetooth, wykonaj instrukcje na stronie.

- ① Proszę przytrzymać pilota w pobliżu projektora.
- ② Wciśnij klawisze **[Projektor]** i **[Wstecz]** razem na ok. 10 sekund.
- ③ Kiedy ekran pokaże **"Połączono"**, dioda LED na Twoim pilocie zapali się na niebiesko, a pilot będzie sparowany

Ustawienia Projektji

Wciśnij przycisk  celem otwarcia ustawień projektora.

Przejdź do **[Ustawienia Projektora]**-> **[Tryb Projektji]** i wybierz tryb projekcji.

Tryb Projektji



Przednia Stołowa



Przednia Sufitowa



Tylna Stołowa



Tylna Sufitowa

Przybliżenie/Oddalenie

Użyj pilota do zmiany rozmiaru obrazu bez przesuwania projektora.

Korekta Keystone

Projektor ten obsługuje *Auto Korektę Keystone*, *Szybką Korektę Keystone* i *Korektę Czteropunktową*.

•Auto Korekta Keystone

Kiedy obraz projektora jest zniekształcony, wykona on auto korektę Keystone celem przywrócenia prostokąta obrazu. Jeśli uznasz, że auto korekta Keystone nie działa tak dobrze jak przedtem, wykonaj poniższe instrukcje celem optymalizacji.

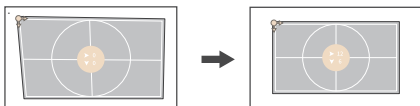
- ① Wciśnij przycisk  celem otwarcia ustawień projektora, idź do **[Ustawienia Projektji]** -> **[Ustawienia Keystone]**.
- ② Wybierz **[Korekta Wzorcowa Keystone]** i dostosuj projektor do prawidłowego obrazu.

- **Szybka Korekta Keystone**

Kiedy stawiasz projektor w jednym miejscu, użyj cyfrowej korekty Keystone. Wciśnij przycisk  celem otwarcia ustawień projektora, wybierz **[Ustawienia Projektcji]** -> **[Szybka Korekta Keystone]** celem dopasowania.

- **Korekta Czteropunktowa**

Jeśli rzutowany obraz jest rozciągnięty lub zniekształcony wzdłuż obydwu osi ze względu na kąt projekcji, wciśnij przycisk  celem otwarcia ustawień projektora i wybierz **[Ustawienia Projektcji]**->**[Korekta Czteropunktowa]**, wybierz żądany narożnik i naciśnij pilot celem dostosowania.



- **Reset Korekty Keystone**

Aby przywrócić ustawienia domyślne, wybierz **Reset Korekty Keystone** i wciśnij "OK".

Ustawienia Języka

Wybierz język wyświetlania ustawień projektora.

Odtwarzanie Jednym Dotknięciem

Kiedy podłączone jest źródło sygnału HDMI, automatycznie przełącza się na kanał HDMI.

Tryb Gwieździstej Nocy

Wciśnij przycisk  celem szybkiego włączenia Trybu Gwieździstej Nocy.

Ustawienia Gwieździstej Nocy

W trybie Gwieździstej Nocy wciśnij klawisz strzałki w dół celem otwarcia ustawień. Możesz teraz wybrać styl i ustawić automatyczne wyłączenie.

Uwaga: Automatyczne wyłączenie działa tutaj tylko w trybie Gwieździstej Nocy.

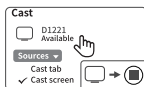
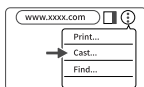
Bezprzewodowe przesyłanie ekranu

Projektory ETOE wyposażone są w Google Cast. Wystarczy wcisnąć przycisk Cast w aplikacjach, które już znasz i uwielbiasz, aby streamować rozrywkę z telefonu, tabletu lub laptopa na telewizor.

Urządzenia telewizyjne z Google Cast

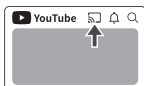
- ① Upewnij się, że urządzenia są podłączone do tej samej sieci WiFi.
- ② Wciśnij przycisk Cast i wybierz **D1221**. Komputer z Google Cast

Komputer z obsługą Google Cast



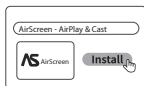
- ① Zainstaluj Google Chrome na komputerze i otwórz.
- ② Kliknij "Cast" w menu ⓘ w prawym górnym rogu, po czym przejdź do menu Źródła i wybierz, czy rzutować zakładkę czy cały ekran.
- ③ Wybierz D1221.

Witryny/Aplikacje z Google Cast



- ① Kliknij przycisk Cast w witrynie/aplikacji.
- ② Wybierz D1221.

Urządzenie iOS z Google Cast



- ① Zainstaluj **AirScreen** na projektorze ze strony **Aplikacji**.
- ② Otwórz aplikację **AirScreen** na projektorze i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.
- ③ Kliknij przycisk ⓘ na swoim urządzeniu iOS i wybierz D1221.

Ustawienia Mediów

Wciśnij przycisk  celem otwarcia Ustawień Projektora

- Przejdź do [**Ustawienia Mediów**] aby wybrać Tryb Obrazu i Temperaturę Barwną
- Przejdź do [**Dźwięk**] aby wybrać Tryb Dźwięku

Tryb Obrazu	Standard	Utrzymuje naturalne kolory z równowagą tonów ciepłych i chłodnych
	Światło	Zapewnia więcej detali obrazu i ostrości koloru
	Łagodny	Zapewnia ciepłe kolory przy mniejszym świetle
	Gry	W tym trybie zredukować można opóźnienie ekranu
	Osobisty	Ręcznie ustaw Jasność, Kontrast, Nasycenie, Ostrość i Odcień
Temp. Barwna	Zimna	Zapewnia zimną temp. barwną
	Normalna	Zapewnia normalną temp. barwną
	Ciepła	Zapewnia ciepłą temp. barwną
	Osobista	Ręcznie ustaw Czerwony, Zielony i Niebieski
Tryb Dźwięku	Standard	Zapewnia standardowe tony
	Muzyka	Zapewnia bardziej szczegółowe tony
	Film	Zapewnia dźwięk w stylu kina domowego
	Osobisty	Ręcznie ustaw dźwięk każdego pasma częstotliwości

Specyfikacja

Procesor : ARM Quad 64-bit Cortex-A53

Rozdzielczość Natywna : 1920*1080

Współczynnik Rzutu : 1.23:1

Współczynnik Proporcji : 16:9 / 4:3 Głośnik

Adaptacyjny : Głośnik 2*10W

Port Łączności: HDMI*1; USB*1; AUX*1

Zoom: 50%-100%

Korekta Keystone : $\pm 30^\circ$

Zalecana Temperatura Otoczenia : 41°F to 95°F / 5°C to 35°C

Wilgotność Względna : 15% ~ 85% (bez kondensacji)



Zeskanuj kod QR, aby przejść do najnowszej instrukcji lub obejrzeć więcej filmów instruktażowych

FCC Notice

This device complies with the FCC rules, Part 15. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

RF Exposure Warning Statements

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

ETOE

EASY TO ENJOY

Model: F5A

Product Name: Whale Pro Projector

Manufacturer: HUNAN ETOE Technology Co., Ltd

Address: Room 2003-2, Junda Building, 1599 Fenglin 3rd Road, Leifeng Street,
Xiangjiang District, Hunan.

E-mail: support@etoeofficial.com

Made in China

